



242.512.0 – GEN 3/11

**Notification aux Gouvernements des Etats parties
aux Conventions de Genève du 12 août 1949 pour la protection des victimes de la guerre**

PROTOCOLES ADDITIONNELS I et II

I. Ratification par le Royaume du Maroc

Le 3 juin 2011, le Royaume du Maroc a déposé auprès du Conseil fédéral suisse son instrument de ratification des Protocoles I et II.

Conformément à leurs dispositions finales, les deux Protocoles entreront en vigueur pour le Royaume du Maroc six mois après le dépôt de ces instruments, soit le 3 décembre 2011.

PROTOCOLES ADDITIONNELS I, II et III

II. Déclarations du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

Le 15 juin 2011, le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord a déposé auprès du Conseil fédéral Suisse les déclarations suivantes (texte original) relatives au champ d'application des Protocoles additionnels I, II et III aux Conventions de Genève du 12 août 1949:

“Her Britannic Majesty's Embassy has the honor to declare, on behalf of the Government of the United Kingdom, that its ratification of Protocol III extends to the following territories for whose international relations it is responsible: Anguilla; Bailiwick of Guernsey; Bermuda; British Antarctic Territory; British Indian Ocean Territory; Cayman Islands; Falkland Islands; Isle of Man; Montserrat; Pitcairn, Henderson, Ducie and Oeno Islands; South Georgia and the South Sandwich Islands; St Helena, Ascension and Tristan da Cunha; Sovereign Base Areas of Akrotiri and Dhekelia; Turks and Caicos Islands; Virgin Islands;

Her Britannic Majesty's Embassy also has the honor to declare, on behalf of the Government of the United Kingdom, that its ratification of Protocol I and II extends to the Bailiwick of Guernsey and the Isle of Man, in addition to the territories for whose international relations the United Kingdom is responsible and to which these Protocols were extended on 2 July 2002. In this respect, both the statements lodged on 2 July 2002 in respect of the extension of Protocol I, and the Government's declaration of recognition of 17 May 1999 in respect of the competence of the International Fact-Finding Commission, shall also apply to the territories to which Protocol I is now extended.”

Conformément à leurs dispositions finales, appliquées par analogie, les Protocoles entreront en vigueur pour les territoires concernés six mois après le dépôt de la déclaration d'extension territoriale, soit le 15 décembre 2011.

Le Royaume-Uni de Grande Bretagne et d'Irlande du Nord a ratifié les Protocoles I et II le 28 janvier 1998 ainsi que le Protocole III le 23 octobre 2009.

La présente notification est faite par le Conseil fédéral suisse en sa qualité de dépositaire (www.dfae.admin.ch/depositaire) des Conventions de Genève et des Protocoles additionnels.

Berne, le 1^{er} juillet 2011

